



TEAM | EQUIPO | ZESPÓŁ



Friar Rick

Richard Riccioli, OFM Conv.
Pastor



Friar Louis

Louis Maximilian Smith, OFM Conv.
Parochial Vicar



Sister Cordilia

Cordilia Munthali, sfma.
Dir. Religious Education



Deacon Eric

Rev. Eric Peterson
Deacon

Mr. Felix Torres, Business Manager | Ms. Luz Deras, Parish Secretary

Mr. Darren C. Denman, Music Director | Ms. Geneviève Faivre, Cantor | Ms. Shaina Martinez, Cantor

Mr. Kyle Ridley, Communications, Mr. Cipriano Rodriguez Ynoa, Porter | Sister Victoria Kamungu, sfma Exec. Director, Trinity HSC

Sister Irene Sampa Mpundu, sfma, Trinity HSC | Ms. Jeannette Torres, Intake Coordinator, Trinity Human Service Center

Mr. Rafael Rodriguez Nuñez, Porter | Friar Tom Purcell, OFM Conv. Guardian of the Friary | Sister Regina Mulenga, sfma

"THE WAY, THE TRUTH, AND THE LIFE"

"Do not let your hearts be troubled.
You have faith in God; have faith also in me."
— John 14:1-12

"No se turbe su corazón. Crean en Dios y
crean también en mí." — Juan 14:1-12

"Niech się nie trwoży serce wasze. Wierzycie
w Boga? I we Mnie wierzcie." — J 14:1-12



WELCOME

Since 1841, Most Holy Trinity Church has stood near Montrose Avenue in Williamsburg, serving generations of immigrants and families seeking a place of faith and belonging. Founded by German Catholics and later joined by St. Mary's, established for Irish immigrants, these two communities were united in 2007 as Most Holy Trinity–St. Mary Parish.

Today, we are a diverse and growing parish where people from many cultures encounter Jesus Christ and are strengthened to live and proclaim their faith. In this Franciscan church, all are invited to find a spiritual home, to pray, and to become a sign of hope in the heart of Williamsburg.

During this Year of St. Francis, marking the 800th anniversary of his Transitus, this church has been designated a place of pilgrimage for the universal Church.



FRANCISCUS
— TRANSITUS —

YEAR OF SAINT FRANCIS

During this Year of St. Francis, marking the 800th anniversary of his Transitus—his passing from death into life—this Franciscan church has been designated a place of pilgrimage for the universal Church. By the grace granted by Pope Leo XIV, pilgrims who come here in faith may receive a plenary indulgence, under the usual conditions: participation in Mass or time in prayer, the Our Father and Creed, prayer for the Holy Father’s intentions, sacramental Confession and Holy Communion, and a sincere detachment from sin. The indulgence may be received for oneself or offered for the faithful departed.

Whether you come from near or far, you are warmly welcomed to enter, to pray, and to encounter the mercy of God.

NEW HANDRAILS

We would like to install handrails in the church so that everyone—especially our elderly parishioners and those with limited mobility—can safely access the sanctuary and altar for devotion and to serve as lectors and in other ministries. Any funds raised beyond our Annual Catholic Appeal goal will go directly toward this long-needed improvement. We are getting close to our goal and ask every household to make or fulfill a pledge by the end of May so we can finish strong as one parish. Let’s get it done.

PENTECOST SUNDAY

The season of Easter culminates with the Solemnity of Pentecost when we celebrate the gift of the Holy Spirit in the church. The color Red is used to signify the flames of fire that came down upon the disciples. We would like to invite parishioners to wear red on Sunday, May 24th in celebration of this feast.

Please remember in prayer Friar Edgar Varela, OFM Conv. who was ordained a friar-priest last weekend. This brings to completion a long journey of formation first and foremost as a Franciscan Friar and then for ministry as a priest. The son of Maribel and Manuel Varela, Friar Edgar was born in Phoenix. He has four siblings: Yessenia, Erica, Sergio, and German, and several nieces and nephews.

In July while the friars are gathered in for the second part of their Chapter, two young friars will make their first vows. God is blessing us with great men as friars. Please pray for them. And don't forget... if you feel like God might be calling you, or if you know someone who may have a vocation as a Franciscan friar, priest or brother please reach out to the friars to find out more. www.franciscanvoice.org or franciscan.org

SUNDAY OFFERING

This week: \$3,513.56* | This time last year: \$3,448.45
Second Collection: \$700.10 | Online Offering: \$165.00
* 10% Tithe will go to Food Pantry

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2026

Goal: \$30,000.00
Pledged: \$27,130.00
Received: \$16,557.50

GIFT OF BREAD AND WINE

Mr. & Mrs. Cesar & Carmen Cardenas for the Health of Carmen Cardenas

THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY!

COMING EVENTS

- May: Month of devotion to St. Mary
- May 9: First Holy Communion
- May 10: Mothers' Day
- May 18-21: Friars' Chapter Gathering
- May 24: Pentecost and Adult Confirmation
- May 30: Youth Confirmation

A NEW FRIAR-PRIEST



AÑO DE SAN FRANCISCO

Durante este Año de San Francisco, que conmemora el 800.º aniversario de su Tránsito—su paso de la muerte a la vida—esta iglesia franciscana ha sido designada lugar de peregrinación para la Iglesia universal. Por la gracia concedida por el Papa León XIV, los peregrinos que vengan aquí con fe pueden recibir una indulgencia plenaria, bajo las condiciones habituales: participación en la Misa o tiempo en oración, el Padrenuestro y el Credo, oración por las intenciones del Santo Padre, Confesión sacramental y Sagrada Comunión, y un sincero desprendimiento del pecado. La indulgencia puede recibirse para uno mismo u ofrecerse por los fieles difuntos. Tanto si viene de cerca como de lejos, es bienvenido a entrar, a orar y a encontrarse con la misericordia de Dios.

NUEVOS PASAMANOS

Nos gustaría instalar pasamanos en la iglesia para que todos—especialmente nuestros feligreses mayores y aquellos con movilidad limitada—puedan acceder con seguridad al santuario y al altar para la devoción, y para servir como lectores y en otros ministerios. Cualquier fondo recaudado más allá de nuestra meta de la Campaña Católica Anual irá directamente hacia esta mejora tan necesaria. Nos estamos acercando a nuestra meta y pedimos a cada hogar que haga o cumpla con un compromiso antes de finales de mayo para que podamos terminar con fuerza como una sola parroquia. Hagámoslo.

DOMINGO DE PENTECOSTÉS

La temporada de Pascua culmina con la Solemnidad de Pentecostés, cuando celebramos el don del Espíritu Santo en la Iglesia. El color rojo se utiliza para significar las llamas de fuego que descendieron sobre los discípulos. Nos gustaría invitar a los feligreses a vestir de rojo el domingo 24 de mayo en celebración de esta fiesta.

Por favor, recuerden en oración al Fray Edgar Varela, OFM Conv., quien fue ordenado fray-sacerdote el fin de semana pasado. Esto pone fin a un largo camino de formación, primero y ante todo como Fray Franciscano y luego para el ministerio como sacerdote. Hijo de Maribel y Manuel Varela, el Fray Edgar nació en Phoenix. Tiene cuatro hermanos: Yessenia, Erica, Sergio y Germán, y varios sobrinos y sobrinas. En julio, mientras los frailes estén reunidos para la segunda parte de su Capítulo, dos jóvenes frailes harán sus primeros votos. Dios nos está bendiciendo con grandes hombres como frailes. Por favor, oren por ellos. Y no olviden... si sienten que Dios podría estar llamándolos, o si conocen a alguien que pueda tener una vocación como Fray Franciscano, sacerdote o hermano, por favor comuníquense con los frailes para obtener más información. www.franciscanvoice.org o franciscan.org

OFRENDA DOMINICAL

Esta semana: \$3,513.56* | El mismo período del año pasado: \$3,448.45 | Segunda Colecta: \$700.10
Ofrenda en Línea: \$165.00
*El 10% del Diezmo irá al Banco de Alimentos

CAMPAÑA CATÓLICA ANUAL 2026

Meta: \$30,000.00
Prometido: \$27,130.00
Recibido: \$16,557.50

DONACIÓN DEL PAN Y DEL VINO

Sr. y Sra. César y Carmen Cárdenas por la Salud de Carmen Cárdenas

¡GRACIAS POR SU GENEROSIDAD!

PRÓXIMOS EVENTOS

Mayo: Mes de devoción a Santa María
9 de mayo: Primera Comunión
10 de mayo: Día de las Madres
18–21 de mayo: Reunión del Capítulo de los Frailes
24 de mayo: Pentecostés y Confirmación de Adultos
30 de mayo: Confirmación de Jóvenes

UN NUEVO FRIALE-SACERDOTE



ROK ŚWIĘTEGO FRANCISZKA

Podczas tego Roku Świętego Franciszka, upamiętniającego 800. rocznicę jego Transitusu—przejścia ze śmierci do życia—ten kościół franciszkański został wyznaczony miejscem pielgrzymkowym dla Kościoła powszechnego. Dzięki łasce udzielonej przez Papieża Leona XIV, pielgrzymi, którzy przybywają tu z wiarą, mogą otrzymać odpust zupełny, pod zwykłymi warunkami: uczestnictwo we Mszy Świętej lub czas na modlitwę, Ojciec nasz i Credo, modlitwa w intencjach Ojca Świętego, sakramentalna Spowiedź i Komunia Święta oraz szczerze oderwanie od grzechu. Odpust może być przyjęty dla siebie lub ofiarowany za wiernych zmarłych. Niezależnie od tego, czy przybywacie z bliska, czy z daleka, serdecznie zapraszamy do wejścia, modlitwy i spotkania z miłosierdziem Bożym.

NOWE PORĘCZE

Chcielibyśmy zainstalować poręcze w kościele, aby wszyscy—szczególnie nasi starsi parafianie oraz osoby z ograniczoną mobilnością—mogli bezpiecznie dotrzeć do sanktuarium i ołtarza na nabożeństwa, a także służyć jako lektorzy i w innych posługach. Wszelkie zebrane fundusze przekraczające nasz cel Dorocznej Zbiórki Katolickiej zostaną przeznaczone bezpośrednio na tę długo oczekiwaną poprawę. Zbliżamy się do naszego celu i prosimy każde gospodarstwo domowe, aby złożyło lub wypełniło zobowiązanie do końca maja, abyśmy mogli zakończyć z sukcesem jako jedna parafia. Zróbmy to.

NIEDZIELA ZEŚLANIA DUCHA ŚWIĘTEGO

Sezon Wielkanocny kulminuje uroczystością Ześłania Ducha Świętego, kiedy świętujemy dar Ducha Świętego w Kościele. Kolor czerwony symbolizuje płomień ognia, które zstąpiły na uczniów. Chcielibyśmy zaprosić parafian do noszenia czerwieni w niedzielę 24 maja w świętowaniu tego święta.

Prosimy o modlitwę w intencji Brata Edgara Vareli, OFM Conv., który został wyświęcony na brata-kapłana w miniony weekend. To zwieńczenie długiej drogi formacji—przede wszystkim jako Brata Franciszkańskiego, a następnie do posługi kapłańskiej. Syn Maribel i Manuela Vareli, Brat Edgar urodził się w Phoenix. Ma czworo rodzeństwa: Yessenię, Ericę, Sergio i Germána, oraz kilkoro siostrzeńców i bratanków. W lipcu, gdy bracia zbiorą się na drugą część swojej Kapituły, dwóch młodych braci złoży swoje pierwsze śluby. Bóg błogosławi nas wspaniałymi mężczyznami jako braćmi. Prosimy, módlcie się za nich. I nie zapomnijcie... jeśli czujecie, że Bóg może was powoływać, lub jeśli znacie kogoś, kto może mieć powołanie jako Brat Franciszkański, kapłan lub brat, prosimy skontaktować się z braćmi, aby dowiedzieć się więcej. www.franciscanvoice.org lub franciscan.org

OFIARA NIEDZIELNA

W tym tygodniu: \$3,513.56* | O tej samej porze w zeszłym roku: \$3,448.45 | Druga Kolekta: \$700.10
Ofiara Online: \$165.00

*10% Dziesięciny zostanie przekazane do Banku Żywności

DOROCZNA ZBIÓRKA KATOLICKA 2026

Cel: \$30,000.00

Zadeklarowano: \$27,130.00

Otrzymano: \$16,557.50

DAR CHLEBA I WINA

Pan i Pani César i Carmen Cárdenas za Zdrowie Carmen Cárdenas

DZIĘKUJEMY ZA WASZĄ HOJNOŚĆ!

NADCHODZĄCE WYDARZENIA

Maj: Miesiąc nabożeństwa do Matki Bożej

9 maja: Pierwsza Komunia Święta

10 maja: Dzień Matki

18–21 maja: Kapituła Braci

24 maja: Ześlanie Ducha Świętego i Bierzmowanie Dorosłych

30 maja: Bierzmowanie Młodzieży

NOWY BRAT-KAPŁAN



THIS WEEK | ESTA SEMANA | TEN TYDZIEŃ

<p>SUNDAY, MAY 3, 2026 5th Sunday of Easter</p> <p>8:00 AM: MASS (POL) For the Conversion of my Children Req. by Jadwiga</p> <p>9:30 AM: MASS (ENG) + Hazel Sciequan Req. by her mother Barbara Sciequan</p> <p>11:00 AM: MASS (ESP) + Geoffrey Rich Req. by Natacha Luina</p> <p>For the Health of Arsenia González Req. by Ana Ramos</p> <p>+ René Rivera Zura Req. by Rivera Family</p> <p>12:30 PM: MASS (ENG) For Our Parishioners</p> <p>12:30 PM: Cursillistas in St. Mary Room</p> <p>1:30 PM: OCIA: Rel Ed. Office Adult Confirmation: Pope Francis Room</p>	<p>MONDAY, MAY 4 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ESP ENG) + Charlie & Irene Inokay Req. Donald Weber</p> <p>7:00 PM: Alcoholics Anonymous in the cafeteria</p>	<p>TUESDAY, MAY 5 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ESP ENG) Living Franciscan Benefactors</p> <p>9:00 AM: St. Anthony Novena</p> <p>7:00 PM: Legion of Mary in cafeteria</p>	<p>WEDNESDAY, MAY 6 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ENG ESP) For the Health of Diane Nelson Req. by Annmarie Cullinan & Don Schroder</p> <p>6:30 PM: Evening Prayer & Adoration</p>
	<p>THURSDAY, MAY 7 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ESP ENG) + René Rivera Zura Req. by Rivera Family</p> <p>7:00 PM: MASS (POL) For Peace in the World</p> <p>7:00 PM: Alcoholics Anonymous in the cafeteria</p>	<p>FRIDAY, MAY 8 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ENG) For Brennan Families Req. by son Donald Weber</p> <p>7:00 PM: MASS (ESP) + René Rivera Zura Req. by Rivera Family</p>	<p>SATURDAY, MAY 9 Easter Weekday</p> <p>8:30 AM: MASS (ESP ENG) Deceased Franciscan Benefactors</p> <p>9:00 AM: Confessions</p> <p>11:00 AM: First Communion</p> <p>4:00 PM: Confessions</p>

CONTACT INFORMATION

Parish Office
718-384-0215
Monday - Friday: 9 AM - 4 PM
153 Johnson Avenue Door B
trinity-stmary.org
Religious Ed. Office 718-486-6276
Parish Email: mainoffice@trinity-stmary.org



SACRAMENT OF THE SICK

First Saturday 9:00 AM

HOLY HOUR

Wednesday 6:30 PM

CONFESSIONS

Saturday: 9:00 AM (Except 1st Saturday of month)
& 4:00 PM

EVENING PRAYER & ADORATION

Wednesdays | 6:30 – 7:30 PM

Candlelight. Chant. Scripture. Silence.

Step away from the busyness of life and rest in God's presence.

TRINITY HUMAN SERVICES

Food Pantry | Thrift Shop | Social Services
trinityhumanservices.org
Tuesday - Friday:
9 AM - 12 PM, 1 PM - 4 PM
718-388-3176
153 Johnson Avenue, Door A



LOW GLUTEN HOSTS

If you require a low-gluten host for Communion please see one of the friars or ushers BEFORE mass

YOUNG ADULT, EVENTS & MEDIA

Learn more about our Kiara Studios, YA events, and more.

Email kyle@trinity-stmary.org



FRANCISCAN FRIARS
FRANCISCANS.ORG
CONVENTUAL